

## Вторая позиция лично-числовых энклитик в ишкашимском языке

Анохина Александра Андреевна, РГГУ,  
[sandra123anohina@yandex.ru](mailto:sandra123anohina@yandex.ru)

Ишкашимский язык — памирский язык восточноиранской подгруппы иранской группы индоевропейских языков, на котором говорят в кишлаках Рын, Верхний Рын и Сумджин в районе Ишкашим Горного Бадахшана (Таджикистан), а также на севере Афганистана. Согласно данным на 2011 г., количество носителей ишкашимского составляет менее 1 тыс. человек [Назарова, Назаров 2011].

В докладе рассмотрены особенности употребления лично-числовых энклитик в ишкашимском языке, в частности барьеры — ограничения на постановку энклитик после некоторых элементов предложения [Зализняк 2008].

Исследование основано на устных текстах, приведенных в грамматике Т.Н. Пахалиной [Пахалина 1959], отгlossированных и размеченных мною (11 текстов объемом ок. 16 000 словоформ), а также материалов, собранных в ходе моей очной работы с информанткой (18 лет) в Москве.

Прошедшие времена в ишкашимском образуются от перфектной основы путем добавления лично-числовых энклитик, как правило занимающих ваккернагелевскую позицию [Пахалина 1959]. Порядок слов в ишкашимском — SVO и SOV, поэтому чаще всего энклитика примыкает к подлежащему, или, если подлежащее опущено, к сказуемому или дополнению. Например, во всех предложениях, где подлежащее выражено личным местоимением, энклитика стоит во второй позиции (1).

(1) Мьх =on іčči ньst avul .  
Мы.NOM=1PL что-то NEG.PST находить.PST.  
*Мы ничего не нашли.* [Пахалина 1959]

Вторая позиция может обозначать присоединение энклитики после первого слова, первой тактовой группы или первой составляющей [Nevis 2000]. Последний способ наблюдается в ишкашимском языке (2).

(2) Osta -osta rawon =on šьd , /qarib =i jangal  
Медленно-медленно идти.PART =1PL идти.PST, рядом с =EZF лес  
=on/PP šьd...  
=1PL идти.PST...  
*Мы пошли потихоньку, подошли к лесу...* [Пахалина 1959]

Наблюдается постановка барьеров после обстоятельств и подлежащих, в т.ч. и сочиненных. Также отмечаются отдельные случаи употребления энклитик в неваккернагелевских позициях (при дублировании энклитик, в именной части сложного глагола), однако они не были предметом данного исследования.

В ходе работы с носителем выяснилось, что в отличие от примеров из текстов, в современном языке именные группы (3), или, так же как в текстах, обстоятельства (4) и сочиненные группы (5) являются барьерами. Вторая позиция с начала предложения возможна после личных местоимений, которые барьерами не являются (6). Примеры, в которых барьером являлось бы дополнение, обнаружены не были: энклитика стоит после дополнения во второй позиции (7).

(3) а. /Rù хьšru umniy štok -ьп/MP kùt =on televizьr .  
Три красивый умный девочка -PL смотреть.PST =3PL.ENCL телевизор.  
*Три красивые умные девочки смотрели телевизор.*

- b. \*/Rû хъşru umniy ştok -ьп =on/NP kût televizьr .  
Три красивый умный девочка -PL =3PL.ENCL смотреть.PST телевизор.
- (4) a. Poraz мьх =on оуад хом бо.  
Вчера мы.NOM =1PL.ENCL приходит.PST дом в .  
*Вчера мы пришли в дом.*
- b. \*Poraz =on мьх оуад хом бо.  
Вчера =1PL.ENCL мы.NOM приходит.PST дом в .
- (5) a. Az =ьт мь juro kût =on televizьr .  
Я =и я.POSS друг смотреть.PST =1PL.ENCL телевизор .  
*Я и моя подруга смотрим телевизор.*
- b. \*Az =ьт мь juro =on kût televizьr .  
Я =и я.POSS друг =1PL.ENCL смотреть.PST телевизор .
- (6) Az =ьм kût televizьr .  
Я.NOM =1SG.ENCL смотреть.PST телевизор.  
*Я смотрю телевизор.*
- (7) Мьх =on оуад хом бо =т [xi but =on/NP хаşьd .  
NOM =1PL приходит.PST дом в =и RFL.POSS обувь =1SG тянуть.PST.  
*Мы зашли в дом и разулись.*

#### Литература:

Зализняк А.А. Древнерусские энклитики. М., 2008.

Назарова З.О., Н.О. Назаров. Социолингвистическая ситуация на Западном Памире (на материале ишкашимского языка). Ученые записки Худжандского государственного университета им. академика Б. Гафурова. Гуманитарные науки, 2011. — с. 42-49.

Пахалина Т.Н. Ишкашимский язык. Очерк фонетики и грамматики, тексты и словарь. М., 1959.

Nevis, Joel A. Clitics. // G. Booij, Chr. Lehmann, J. Mugdan et al. (eds.) Morphology. An International Handbook on Inflection and Word-Formation. Vol. 1. Berlin, New York: Walter de Gruyter, 2000, pp. 388–404.